KOMMISSION

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 3. oktober 1973

om tillæg til Kommissionens Afgørelse af 3. april 1968 om bemyndigelse til gennemførelse af visse forvaltningsmæssige foranstaltninger inden for rammerne af de fælles markedsordninger for landbrugsvarer

(73/298/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af et fælles Råd og en fælles Kommission for De europæiske Fællesskaber,

under henvisning til Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967 (1), ændret ved afgørelse af 2. juli 1970 (2), og

ud fra følgende betragtninger:

Ved afgørelse af 3. april 1968 (3), senest suppleret ved afgørelse af 22. marts 1972 (4), har Kommissionen indført en bemyndigelsesordning for vedtagelsen af visse forvaltningsmæssige foranstaltninger inden for rammerne af de fælles markedsordninger for landbrugsvarer;

de grunde, som har foranlediget Kommissionen til at indføre dette system, gælder ligeledes for fastsættelsen af de eksportafgifter inden for kornsektoren, som er omhandlet i artikel 2, stk. 1, første led i Rådets forordning (EØF) nr. 1968/73 af 19. juli 1973 om fastsættelse af de almindelige regler, der skal anvendes på korn i tilfælde af forstyrrelser (5) og for fastsættelse af eksportafgifterne for de stivelsesprodukter, der er nævnt i artikel 2, stk. 2, i Rådets forordning nr. 371/67/EØF af 25. juli 1967 om fastsættelse af produktionsrestitutioner for korn- og kartoffelstivelse og kvældemel (6), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 179/73 (7);

Rådets forordning (EØF) nr. 2429/72 af 21. november 1972 (8) fastsætter suspension af anvendelsen af bestemmelserne om forudfastsættelse af importafgifter og restitutioner i de fælles markedsordninger for forskellige sektorer; Rådets forordning (EØF) nr. 2455/72 af 21. november 1972 (9), fastsætter særlig suspension af bestemmelserne om forudfastsættelse af restitutionerne for frugt og grønsager; det system, der er fastsat ved de nævnte forordninger, kan kun fungere, hvis suspensionsforanstaltningerne træffes meget hurtigt; derfor bør bemyndigelsesproceduren anvendes for vedtagelse af disse foranstaltninger;

i henhold til artikel 3 i Rådets forordning (EØF) nr. 1569/72 af 20. juli 1972 om indførelse af særlige foranstaltninger for raps- og rybsfrø (10), skal de i den nævnte forordning fastsatte differencebeløb ændres, når den forskel, der er omhandlet i artikel 2, stk. 1, i den omhandlede forordning, afviger mindst 1 point fra den procentsats, der er lagt til grund ved den forudgående fastsættelse; som følge af handelens behov bør denne ændring ske meget hurtigt efter beregningen af de nye beløb; det samme gælder for den bestemmelse af verdensmarkedsprisen for raps- og rybsfrø, der er omhandlet i artikel 9, stk. 4, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2300/73 af 23. august 1973 om gennemførelsesbestemmelser for differencebeløbene for

(1) EFT nr. L 147 af 11. 7. 1967, s. 1.
(2) EFT nr. L 145 af 3. 7. 1970, s. 28.
(3) EFT nr. L 89 af 10. 4. 1968, s. 13.
(4) EFT nr. L 72 af 25. 3. 1972, s. 22.
(5) EFT nr. L 201 af 21. 7. 1973, s. 10.
(6) EFT nr. L 174 af 31. 7. 1967, s. 40.
(7) EFT nr. L 25 af 30. 1. 1973, s. 6.
(8) EFT nr. L 264 af 23. 11. 1972, s. 1.
(9) EFT nr. L 266 af 25. 11. 1972, s. 7.
(10) EFT nr. L 167 af 25. 7. 1972, s. 9.

raps- og rybsfrø under ophævelse af forordning (EØF) nr. 1464/73 [1], idet denne pris er nødvendig for medlemsstaternes beregning af differencebeløbet; derfor bør bemyndigelsesproceduren anvendes i dette tilfælde;

i henhold til artikel 7, stk. 1, i Rådets forordning (EØF) nr. 229/73 af 31. januar 1973 om fastlæggelse af almindelige regler for ordningen om udligningsbeløb og disses størrelse inden for kornsektoren og om fastsættelse af disse for visse varer [2], og i henhold til artikel 5, stk. 1, i Rådets forordning (EØF) nr. 243/73 af 31. januar 1973 om fastsættelse af almindelige regler om udligningsbeløb i rissektoren og om fastsættelse af disse for visse varer [3], fastsætter Kommissionen på grundlag af skemaet i bilaget til disse forordninger det beløb, der skal anvendes som udligningsbeløb i samhandelen inden for Fællesskabet for de basisvarer, for hvilke importafgiften er lavere end udligningsbeløbet; for så vidt angår varer forarbejdet på basis af korn og ris, svinekød, æg og fjerkrækød fastsættes de beløb, der skal anvendes som udligningsbeløb, i overensstemmelse med udsvingene i de beløb, der er fastsat for basiskorn; med henblik på at sikre vareomsætningen bør disse beløb fastsættes så hurtigt som muligt; disse grunde gælder ligeledes for nedsættelsen af de udligningsbeløb, der er nævnt i artikel 6 i Rådets forordning (EØF) nr. 181/73 af 23. januar 1973 om fastlæggelse af grundreglerne for udligningsbeløb-systemet for oksekød [4];

i henhold til artikel 4 a i Rådets forordning (EØF) nr. 974/71 af 12. maj 1971 [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1225/73 [6], kan de monetære udligningsbeløb ikke være højere end importbelastningen ved indførsel fra tredjelande; for at overholde denne bestemmelse skal ifølge artikel 5 i forordning (EØF) nr. 1463/73 de beløb, som skal trækkes fra de monetære udligningsbeløb, fastsættes; det er derfor vigtigt, at dette fradrag finder anvendelse hurtigst muligt; bemyndigelsesproceduren muliggør vedtagelsen af forskellige foranstaltninger og deres offentliggørelse i rette tid; det er derfor vigtigt at supplere førnævnte kommissionsafgørelse af 3. april 1968,

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

1. Til artikel 1, stk. 1, litra a), i Kommissionens afgørelse af 3. april 1968 føjes følgende afsnit:

»— den ændring i beregningselementerne for differencebeløbene, som er nævnt i artikel 3 i Rådets forordning (EØF) nr. 1569/72 af 20. juli 1972 om indførelse af særlige foranstaltninger for raps- og rybsfrø,

— den bestemmelse af verdensmarkedsprisen, der er omhandlet i artikel 9, stk. 4, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2300/73 af 23. august 1973 om gennemførelsesbestemmelser for differencebeløbene for raps- og rybsfrø«.

2. I artikel 1, stk. 1, litra a), første led, i førnævnte afgørelse ændres henvisningerne til artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1466/69 [7] og artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1471/69 [8] til henvisninger henholdsvis til artikel 4 i forordning (EØF) nr. 463/71 [9] og til artikel 4 i forordning (EØF) nr. 2165/70 [10].

3. Til artikel 1, stk. 1, litra b) i førnævnte afgørelse føjes følgende afsnit:

»— de eksportafgifter, der er fastsat i artikel 2, stk. 1, første led, i Rådets forordning (EØF) nr. 1968/73 af 19. juli 1973 om fastsættelse af de almindelige regler, der skal anvendes på korn i tilfælde af forstyrrelser,

— de eksportafgifter, der er fastsat i artikel 2, stk. 2, i Rådets forordning nr. 371/67/EØF af 25. juli 1967 om fastsættelse af produktionsrestitutioner for korn- og kartoffelstivelse og kvældemel«.

4. Til artikel 1, stk. 1, litra h) i førnævnte afgørelse føjes følgende afsnit:

»— fastsættelse og ændring af de beløb, der er nævnt i artikel 5 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1463/73 af 30. maj 1973 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende monetære udligningsbeløb [11]«.

5. Til artikel 1, stk. 1, i førnævnte afgørelse føjes følgende afsnit:

»i) suspension af anvendelsen af bestemmelserne om forudfastsættelse

— af importafgifter for korn, ris, olivenolie, sukker, varer forarbejdet på basis af frugt og grønsager, og

(1) EFT nr. L 236 af 24. 8. 1973, s. 28.
(2) EFT nr. L 27 af 1. 2. 1973, s. 25
(3) EFT nr. L 29 af 1. 2. 1973, s. 26.
(4) EFT nr. L 25 af 30. 1. 1973, s. 9.
(5) EFT nr. L 106 af 12. 5. 1971, s. 1.
(6) EFT nr. L 125 af 11. 5. 1973, s. 49.
(7) EFT nr. L 197 af 8. 8. 1969, s. 93.
(8) EFT nr. L 198 af 8. 8. 1969, s. 93.
(9) EFT nr. L 53 af 5. 3. 1971, s. 9.
(10) EFT nr. L 238 af 29. 10. 1970, s. 4.
(11) EFT nr. L 146 af 4. 6. 1973, s. 1.

— restitutioner for korn, ris, fedtstoffer, æg, sukker, varer forarbejdet på basis af frugt og grønsager, mælk og mejeriprodukter, frugt og grønsager og landbrugsprodukter, der udføres i form af varer, der ikke er omfattet af bilag II til traktaten ;

j) — fastsættelse af beløb, der skal anvendes som udligningsbeløb for korn, ris, svinekød, æg og fjerkrækød

— nedsættelse af de udligningsbeløb, der er omhandlet i artikel 6 i Rådets forordning (EØF) nr. 181/73 af 23. januar 1973 om fastlæggelse af grundreglerne for udligningsbeløb-systemet for oksekød«.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft den 5. oktober 1973.

Den offentliggøres i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. oktober 1973.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Formand